

Bogotá D.C., abril de 2019

211-PNE-0316-2019

Señora

DORA SOFÍA MALO GRACIA
cazateatroctg@gmail.com
Bogotá D.C.

Asunto: Carta de invitación

Respetada señora Malo:

En nombre del Ministerio de Cultura, quiero invitarla a participar como jurado de las Convocatorias de Estímulos 2019 primera fase. Un comité analizó la hoja de vida de varios candidatos que cumplen con los requisitos y la propuso como parte de una terna para evaluar las propuestas de la convocatoria "Becas de creación en narración oral "Del cuento a la escena".

En caso de aceptar esta invitación, el Ministerio le enviará un instructivo con veinticuatro (24) proyectos habilitados para su evaluación y le hará un reconocimiento por los servicios prestados de tres millones trescientos mil pesos (\$3'300.000) con sus respectivos descuentos de ley.

Solicito su especial colaboración para responder a esta invitación a través de comunicación escrita al correo keslava@mincultura.gov.co

Cordialmente,

KATHERINE ESLAVA OTÁLORA

Coordinadora Grupo Programa Nacional de Estímulos

Proyectó: Juan Alberto Roldán - Asesor Grupo Programa Nacional de Estímulos

Revisó: Daniela Garcés - Abogada Grupo Programa Nacional de Estímulos

Aprobó: Katherine Eslava - Coordinadora Grupo Programa Nacional de Estímulos





El 24° Festival Internacional de la Palabra, Abrapalabra 2019 confiere a:

Dora Malo

La distinción GENTE DE PALABRA, por su lealtad y amor al oficio artístico de la palabra, además de su entrega y compromiso demostrados en cada una de las actividades de nuestro Festival.

iGracias por amar el festival!

Se firma la presente distinción a los 25 días del mes de octubre de 2019 en Bucaramanga, Ciudad Palabra.

SANDRA FABIOLA BARRERA RUIZ

Directora General

24° Festival Internacional de la Palabra, Abrapalabra



A MI CIUDAD

Espectáculo teatral en el marco del homenaje a la obra poética de Luis Carlos López.

Es una bella y lujosa edición de El Áncora Editores, auspiciada por Surtigas, con prólogo de Juan Gossaín y epilogo de Guillermo Arévalo. FICHA TÉCNICA

Actores: POETA: Alberto Borja AMIGO: Alberto Romero ESPOSA DEL AMIGO: Laura Vanessa Vasquez CATEDRATICO: Orlando Perpiñán Lombana ALUMNA: Vanessa Gómez Herrera MENDIGO: Wilfrido Inocencio Villa VENDEDOR CALLEJERO: Jesús Elias Carrascal MUJER ATREVIDA: Clary Borja MUCHACA SOLTERONA: Maria Antonia Guerra COMPRADORA: Dora Malo

Equipo Técnico: PRODUCCIÓN: SURTIGAS S.A. TEXTOS: Luis Carlos López, Alberto Borja, P-1 LUCES Y SONIDO: Rodrigo Borja, Teatro Ao. - M ESCENOGRAFIA: Rafael Carrasquilla, Academia L Cisnes

> DISEÑO: Moisés Garcerant DIRECCION ARTISTICA: Alberto Borja DIRECCION GENERAL: Dora Majo

Señales

Aqui hay un gran poeta; sin duda, un gran poeta", dijo Rubén Dario al conocer su obra.

"Luis Carlos López, hecho v deshecho en Carragena de Indias, es una de las figuras de más originales contornos en la poesía hispanoamericana". dijo Nicolás Guillén.

Luis Carlos López es quien le da un certero tirón de orejas al modernisno. Quien lo llama al orden. Quien lo pone a olfatear zaguanes y a escuchar el abejorro chismográfico de las beatas y los alaridos de los borrachos esquineros", señaló Héctor Rojas Herazo.

Cuando García Márquez lo conoció le pareció "una reliquia histórica de cuya existencia real habria podido dudarse si no anduvieran sueltos por las calles de la ciudad amurallada sus versos y su hijo Bruno". En este año 2011 falleció en Bogotá, la hija Marina López.

El acto de hoy contará con una escenificación de Caza Teatro, hasado en los versos del poeta.

HOY, LANZAN POESÍA COMPLETA DE LUIS CARLOS LÓPEZ

» A LAS 7 de esta noche en el Teatro Adolfo Mejía, se presentará la obra completa del poeta Luis Carlos López



www.eluniversal.com.co

UNIVERSAL

CULTURAL

5

EL UNIVERSAL

» A LAS 7 de esta noche en la apertura de Cuentiarte en Cartagena, con la presencia de Reinaldo Ruiz, Dora Maloy Alberto Borja. Entrada libre.

REDACCIÓN CULTURAL

EL UNIVERSAL

A las 7 de esta noche en el Patio del Centro de Formación de la Cooperación Española, se iniciará la agenda de Cuentiarte, con la presencia de Reinaldo Ruiz.

Aclamado en diversos festivales regionales, nacionales e internacionales, Reinaldo ha participado en varias versiones de festivales como Caribe Cuenta, el Iberoamericano de Bucaramanga, el Festival Iberoamericano de Teatro de Bogotá, entre otros.

Sus cuentos reflejan el contexto campesino, los porros, las cumbias, los fandangos, la sabiduría popular y el universo cultural de las veredas y los caserios del Caribe colombiano.

Alberto Borja y Dora Malo, sostienen y mantienen con grandes dificultades pero con una
obstinación de monjes, un espacio escénico en el sector Toril
del Pie de la Popa, un escenario denominado Caza Teatro,
que inició labores en 2008 con
una agenda proyectada a sus
propios vecinos y a la comunidad en general. Se trata de
un espacio admirable que ha
ido enriqueciendo su progra-



Dora Malo y Alberto Borja, impulsadores de Cuentiarete.

mación al público.

Alberto Borja es egresado de la Escuela Nacional de Arte Dramático y su maestro fue Santiago García. "Allí tuve como compañeros de grupo a Diego Álvarez, Jairo Camargo, Jorge Emilio Salazar, Hugo Afanador, César Badillo, entre otros". Es ampliamente reconocido como actor de teatro y ha realizado varios personajes en dramatizados de la televisión como "Pantera", "Tiempos dificiles", "Soledad", "La mujer del presidente", entre otras. Una vez su compadre Manuel de Hoyos, un humilde sembrador lo vio en una de esas series y le contó a sus vecinos de a vereda Ceiba de Leche. Los vecinos incrédulos le dijeron: ¿Tú estás loco? ¿Ese que sale ahí en la televisión es ru con-

Los cuentos de Reinaldo Ruiz



Reinaldo Ruiz, hoy en el Centro de Formación de la Cooperación Española.

padre? No sólo no le creyeron tino que empezaron a tildarlo de loco. El remedio fue hacer una fiesta entre los vecinos y tener allí a su compadre Alberto Borja. Dora Malo para que le creyeran.

"Lo mismo me pasó a mi cuando una señora me dijo que invitaria a García Márquez al montaje del cuento La mujer que llegaba a las seis, que estaba presentando en la Alianza. Mi sorpresa fue cuando vi en la primera fila a García Márquez. Al final, muy sencillo y cordial, el escritor se acercó para decirme: "Pero el personaje de mi cuento es un tipo gordo y tú estás flaco".

Borja es un extraordinario

cuentero que ha llevado a escena los cuentos míticos y de tradición oral recreados por el escritor y folclorológo Guillermo Valencia Salgado, "Compae Goyo", pero también ha hecho sus propias versiones de Las mil y una noches y cuentos de Marguerite Yourcenar.

Ha representado a Colombia en festivales de narración oral y cuentería en Colombia, España, Francia, México, Cuba, Venezuela,

Los dos, junto a sus hijos Rodrigo y Clara Elena, impulsan el Festival Cuentiarte en Carragena, con el apoyo del Centro de Formación de la Agencia Española de Coopeación Internacional.

2/6

JULIO 25 DE 2011

VIERNES

Prográmese

Lugar. Caza Teatro
Hora: 7:00 p.m.
Caza Teatro presentara este sebedo
Turo pino Cuentos del Camin. trasado
en textos de Gabriel Garcia Marquez
e cargo de Alberto Sorja (Dora Maio)
Este aupoción de unipersonal bos

muestra como la falicidad no es mas cua vi producto da la malgencia bion aplicada

VISHNES

The Tay of States and the Tay of the Tay of

In portable to the control of the co

Silliado 7



TEATRO

Lugar Cara Teatro Hora 7,00 p.m. Caza featro, Centro de crewión e immingación escenica; sala concertada con el Ministeno de Cultura, presente el countriculo teatrai. "Sólo una mujer" lassado en un texto de la talentina feminista europea Franca Barne interpretado por Cora Maio sugo la rerección del maestro Alberto Borja. Donattion yourtains.

The participant of the Street Self May 6 dr 2011

fenciolism.

Minimized and a second

University Service Persitence, III

Ta pistodal lessores

Note persons follows have

Directo portado Justini Tramas

Street, Street Communication

Published Confederation

No. 1992 April Street, and address of the last

rográmese...

Sabado 30

TEATRO Lugar: Caza Teatro Hora: 7:00 p.m.

Caza Teatro, Centro de creación e investigación escénica, sala concertada con el Ministerio de Cultura, culmina su exitosa temporada de espectáculos dedicados a la memoria, obra y literatura de David Sanchez Juliao con la última presentación del espectáculo teatral basado en sus dos creaciones "El Flecha" y "El Pachanga", interpretados por el maestro Alberto Borja bajo la dirección de Dora Malo. Para el mes de mayo continuaremos con la difusión de la obra, vida y anecdotario del fallecido director y escritor cartagenero "Jaime Diaz Quintero" como homenaje postumo por su dedicación, amor a las artes y delensa de los derechos de los más necesitados. Todas estas acciones van encaminadas a difundir las creaciones artísticas de los escritores y escritoras del Caribo colombiano en nuestro desmedido empeña por acercar a las nuevas generaciones a los valores propios de nuestra identidad cultural. Donación voluntaria

VIERNES

Universidad a company of the second FBH 25 de 2011

Editor: Hanh Clares hillanes@heluriversal.com.co Colaboradores: Prince Martinez. Manuel Lozano.

En portada: Ivonne Palencia, Fiema de la Independencia 2010-2011, de Portada Models

Maquillaje y Peinado: Fernando Pérez y Kelvis Guerrero, parir Portada Peluqueria Blusa y collar: Beamiz Camacho

Foto portada: Carolina Marlano. Diseño portada: Andrés Torrecte Diseño: Hector Chavez Salgado. Publicidad: Claudia Mendez cmendenti-eluniviesal com co Savia Torres.

storres@voluniversal.com.co.

celebra primer año al aire



r Luis Mestris, Luis Anaya, Sadany, Escandón, y Jose Madera, admitro estor éncodorados por el anvestado del magado caltural Julizan un

lenguaje ameno
con producción de
calidad y experiencia
periodística para
comunicar la agenda
cultural y académica

parte de los temas que tocan los jóvenes.

Humor

Uno de los aspectos que llama la acerción de este magazio es el lenguaje ameno, que a su vez se confronta con una producción de callidad y experiencia periodánica.

A lo largo de sus emisiones también se han unado los gestones culturale. Dona Mala y
Alborro Borja quienes a mayes
la persuajes como "Dona Eutropia" y "El Champion", analizan los jemas de accualidad
con un toque de humor.

"La consvancia y la durabili-

dad de nuestra propuesta cultu-



IN DIMERSIA IN DIMERSIA de Carragena

VIERNES

MARZO 18 DE 2011

Prográmese



Lugar: Caza Teatro Hora: 7:00 p.m. Bajo la dirección de Dora Malo y con la actuación de Alberto Borja, se presenta "El Pachanga", un homenaje pôstumo a David Sanchez Juliano. Espectáculo basado en el cuento "El Pachanga". Esta montaja, al igual que la obra literaria de Sánchez Juliao, pretende acercernos más al requisito vivencial del compromiso social del artista contemporáneo Desde nuestro centro de creación e investigación escénica Caza Teatro, rendimos tributo al ascritor costeño que inició el acercamiento de la tradición oral cordobesa con el resto del mundo a través de sus exitosos cuentos grabados em casettes en la década de los 70s. Sánchez Juliao siempre estuvo comprometido con su propia realidad. Quando descubre la explotación que agobia a la gente: de los miserables caserios que los latifundios van ahogando; cuando revela el despilfarro del pudiente y la penuria del trabajador, el autor ve armando una imagen trágica y real de la vida cotidiana. Pero si mismo tiempo, como transmisor de una forma literaria que encaja

en la tradición cultural del pueblo costeño, el autor ve convintiendo el cuento en arma de liberación. de all la importancia de su obra y la contribución presente y futura que puedan hacer los artistas que aspitan a servirle a su pueblo y a identificarse con él.

VIERNES

Insperience de Bulliano Mario Mar 2011

Editori Fred Lierus Montellier elegad con si

Coldensdore Manyer Lauren Haves Married

Committee of the Committee

Foto portada: Currente - Erraka)

Otesta Pertade: Acidita Timer

Published Citata Mercia

mental contraction of

Divis Scott.

MINIOCHARDON CONT. CO.

DOMINGO

DICIEMBRE 11 DE 2011



g Rodrigd Dora, Alberto y Clary hacen parte del equipo organizador de Cuentiarte por este ano se celebrará en homenaje a David Sanchez Julian, del 14 a l 17 de diciembre.

ORGANIZADORES
DE CUENTIARTE
RENDIRÁN
ESTE AÑO UN
HOMENAJE
AL RECIÉN
FALLECIDO
ESCRITOR
CORDOBÉS
DAVID SÁNCHEZ
JULIAO.

La familia y el teatro

A pesar de los muchos intentos por mantener independiente su vida profesional de la familiar, sus hijos, Clary

y Rodrigo, terminaron por involucrarse en Caza Teatro de manera voluntaria.

Fue imposible para ellos marginarse de lo que sus padres habían empezado a construir y que poco a poco

fue tomando forma.

Ellos han tratado de no involucrarse en la actuación, pero al tinal siempre terminan por hacer parte de los montajes que hacemos. Ellos admiran mucho miestro trabajo y se han vinculado en la parte administrativa y artística. Ambos hacen logistica. Clary, como es estudiante de comunicación es la encargada de apoyar la difusión, y también presenta. Rodrigo, trabaja en la parte de diseño y técnica de los espectáculos. Si ellos deciden ser actores, nosotros estaríamos dichosos porque somos inmensamente felices con lo que hacemos, Pero respetamos su libertad para escoger qué hacer en la vida", agrega Dora.

Homenaje a David Sánchez Juliao

A pesar de sus más de 30 años deambulando por las esquinas de los barrios y los escenarios del país, El Flecha y El Pachanga se resisten a desacrualizarse.

Estos personajes eran las creaciones más mimadas del recién fallecido escritor David Sánchez Juliao. Y quienes además sirvieron de inspiraron a Caza Teatro para organizarle un homenaje en Cuentiarte, un evento que se viene fortaleciendo desde su creación y que actualmente empieza a ser un referente en los festivales de cuentería del Caribe.

El Festival, que reune en esta ocasión a más de 8 cuenteros, se realizará del 14 al 17 de diciembre y tiene como acto central una adaptación hecha por el director artístico del evento, Alberto Borja, en la cual se revive y actualiza al "Pachanga" y al "Flecha".

"El Festival empezó con la idea de traer cuenteros de muchas regiones con el fin de popularizar el arte de contar en vivo historias en la ciudad, y gracias a este evento estamos seguros que hemos aportado a desarrollar esta actividad en la Cartagena.

"Este año nos sentimos obligados a hacer el homenaje porque estamos comprometidos con la cuentería en liao porque fue el primero en ficar el arte de contar cuento las grabaciones de los audio s que grabó a finales de los 70, más, él es un valor nuestro, be", explica.

Cuentiarte cuenta con el aprespaldo del Instituto de Patrin y Cultura de Carragena, el F Mixto para las artes y la Culti Carragena, y UDC Radio

El tuerto López

Recientemente y en el Tearn redia, Alberto y Dora presen uno de los montajes más impo tes que se hayan hecho en en los últimos años.

Se trata de una obra que tiene eje central los poemas del po "Tuerto López". Con base en u sonaje, el espectador va descul do y repasando con mucha su

sus versos.

"Lo del Luis Carlos López e de las casualidades bellas qu pone Dios en el camino. Sur es uno de nuestros mejores al a la hora de emprender proye Con ellos hemos trabajado e rios montajes de comedias y h hecho reatro empresarial. Gra todo ese esfuerzo, nos llamaros un montaie sobre el Tuerto Ló propósito de la edición del libro poesía completa de Luis C. pez, que ellos acaban de public montaje coincidió con una se trabajos acumulados alrededor poemas. Organizarlos y darles rencia en medio de una situació una de los retos más interesan esta obra", dice Alberto

"El público lo ha recibido me lo que esperábamos, la dramar la hicimos con las poesías tal y el autor las escribió. Es marav como una obra poética escrita muchos años logra tener vigens este momento. Consideramos qua trabajo debe ser visto por todos y una de las personas de esta ciuda trata muy bien nuestra idiosinca completa Dora, quien junto a / to tiene dentro de sus planes p próximo año tomarse en serio rea de dar a conocer en los col y universidades, desde el teatro.

IUN PERIODICO DIFERENTE

ara Teatro Cartagena

Sala Concertada con el Ministerio de Cultura y el IPCC Centro de Creación e Investigación Escénica

Domingo 20 de noviembre de 2011



considerado el poeta más importante de catral en honor a la figura de Lopez, presentó la noche del viernes en el Teatro Mejia una adaptación el actor de teatro Alberto Borja, quien con su grupo Caza Teatro los 'El Tuerto' López revivió en n una noche magica e irreverente el poeta cartagenero Luis Car-

quien además hizo el prólogo y lo leyo a cipó el periodista costeño Juan Gossain. las poesias de 'El Tuerto', en la que partiuna magnifica obra de recopilación de 'Luis Carlos López, Poesia Completa' da por Surtigas para presentar el libro ZOA PALA La producción de la obra fue encarga-

gena", comento Gossain en dialogo con era estudiante de colegio aqui en Cartadesde hace un millón de años, cuando lección, lo hice encantado. Lo conozco biera el prologo y ayudara a hacer la se "Cuando me llamaron para que escri-

cartageneros, el primer poema que leyo Juan Gossain, quien como la mayoria de venimos de Luis Carlos Lopez", aseguro quez, "Todos los escritores costeños proadmira más que a Gabriel García Már pez es el unico escritor colombiano que Gossain confeso que Luis Carlos Lo





B excitor transfession escribió el prologo del libro.

de Lopez fue 'A mi cludad nativa'

ехсенение роска otros un cómico. "Lo cierto es que fue un dio, unos lo consideratien un envidioso y Segun Gossain, a López nadle lo enten-

que cambió la forma de escribir poesta en Ruben Dario, el Indigena de Nicaragua En el prologo, Gossam recuerda que



imagenes proyectados durante la presentación

por el asombro, cuando llegó a sus manos maestro ante sus contentulios, golpeado en unas pecas palabras. Para hacerlo le la; sin duda un gran poeta", exclamó el basio una frase. Aqui hay un gran poe-Tuero López". ... Dijo la verdad completa se cuenta de lo extraordinario que fue El lengua castellana fue el primero en dar-

> apartes del prologo de este libro. imprenta de Pueyo", se lee en uno de los turas Dificiles, que le enviaron por pura cortesia los editores madrileños de la un modesto cuadernillo de versos, Pos-

y al país en el marco del bicentenario; un homenaje memorable a esta ciudad y un patrimonio documental que rinde leer y disfrutar del ingenio de su poesia. la obra del Tuerto López e invitándoles a acercando a las nuevas generaciones a gran escritor, como un legado histórico colección de la Poesía Completa de este años de experiencia, entrego al país la tribución y comercialización de gas natural en 102 poblaciones y con más de 43 Surtigas, empresa dedicada a la dis-

merece se recordado etermamente, asi a la celebración del Bicentenario de la cas públicas de la ciudad", señaló. que el libro estará en fodas has bibliote un homenaje a uno de los poetas colomde Surtigas, dijo que la empresa se unio es un homenije paza un gran poeta que bianos más grandes del Siglo XX. "Este Independencia de Cartagena, rindiendo Magin Ortiga Pareja, gerente general

World 65-40-68 Est 111



SCOTIABANK COLPATRIA S.A. NIT. 860.034.594-1

CERTIFICA QUE:

La cuenta de ahorros No. 4.242.144.738 , con fecha de apertura 27 de septiembre de 2005, de la cual es titular:

El (la) señor(a): PAZ ARTE CULTURA Identificado(a) con tipo de documento NI No. 8060101542

La cuenta en mención se encuentra activa y ha sido manejada de acuerdo a las normas establecidas por la entidad.

Damos esta información con la acostumbrada reserva bancaria.

La presente se expide a solicitud del interesado a los 6 días del mes de octubre de 2020.

Cordialmente,

Nury Luis Montaña

Gerencia Relación con Clientes





El actor cartagenero Alberto Borja lleva a escena las historias de un boxeador derrotado y un personaje que se siente antillano en el Sinú.

REDACCION CULTURAL

FLUNNERSA

" DOS HISTORIAS basadas en la imaginación del gran escritor fallecido del Caribe David Sánchez Juliao (1945-2011).

A las 7 de esta noche en Cara, Teatro, se rendirá homenaje al escritor fallecido David Sánchez Juliao, con una sessón de narración escénica, a curgo de Alberto Borra.

Alberto Borja.

Se mana de las obras "El champion" y "La Pachanga", basadas en las obras del gran escrisos del Caribe col ombiano.

Caza Teasto es una pequeña pero estable sala de teasto en el Pie de la Popa, sector El Toril, con capacidad para 40 espectadores. Han logrado en cuatro sesiones gratuitas convocar a casi dos centenares de personas, atraidas por el encanto 3 la gracia de la cuentería (Dora Maio) y Alberto Borja han logrado sostener esta tarta admirable en la comunidad, dentro de la agenda concertada con el Ministerio de Cultura.

Alberto Borja, quien actua ca la película "Bolaetrapo", ha representado a Colombia en festivales internacionales de cuenteria. Se destaca por su manejo de la palabra hablada y la tradición oral del Caribe colombiano. En la primera obea "El champion", partira de la obra "El Pachanga" de Sanchez Juliao con historias entremezcladas de historias de boxesdores carrageneros. L4 segunda historia se basa en "El Pachanga", persona-je popular con mucho ingenlo verbal, amante de la salsa, que pese a vivir en el Slnú, se siente atraido por la música antillana.

hanchez Juliso fue el cresdor del Audio-Libro en el mundo con su obra El Pachanga, Abraham al humor, Fosforito, entre otros.

La obra literaria de Sánchez Juliao ha sido traducida a más de quince idiomas en los cinco continentes. Abarca novelas y cuentos, literatura para niños y jovenes, ensayos, mi-



M Alberto Borja.

croficciones, argumentos para televisión, una composición musical e innumerables textos orales de un prodigioso conocimiento de los ancestros y la cultura popular del Sinú y el Caribe colombiano. Deja inéditos una veintena de libros.

>> Agenda de hoy

Exposiciones abiertas en el Museo de Arte Moderno de Cartagena, Centro de Formación de la Couperación Española, Galecia del Hotel Halturi, Belias Artes (Unibac), entre obras.





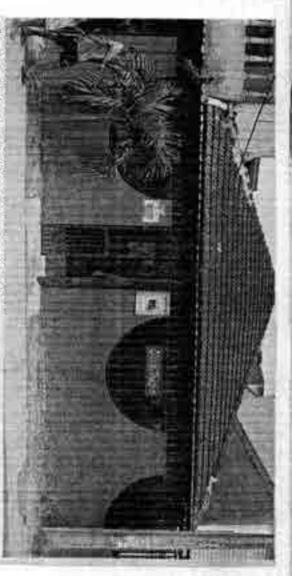
5

11.

CARTAGENA, LUNES 4 DE JULIO DE 2011

William Committee Chillian Phila

Desde el 2007, "Caza Teatro" acerca las artes escénicas a la comunidad cartagenera



za Teatro funciona desde al 13 de septiembre de 2007, en III Terll.

MI GENTE





Cartagene. 25 de morço de 2011 y



DÍA INTERNACIONAL DEL TEATRO

Este domingo 27 de marzo se conm mora el Dia internacional del Teatro por supuesto, Dora y Alberto alistaro una variada programación para unira esta importante fiesta a nivel mun dial. En Caza Teatro tendrán dispon ble diversas actividades que comienza desde hoy y culminan el domingo Caleutro está ubicada en el Pie de la Pop sector el Toril, calie 33 # 21A-46.

Programación en Caza Teatro Hoy:

5 p.m. Tertusia cultural, Tema: Tradicio oral en Colombia Con Dora Malo.)

Entrada gratuita hasta completara for Capacidad de la sala: 40 adultos.

Sabada 26 de marza

 10 a. m. Talier de actuación. Enfasi La cuentería y la actuación, con Do Maio.

Cupo: 20 Jóvenes.

- De 2 a 4 p.m. Taller de percusión par niños. Enfasis: Mússica del Caribe colon biano, con Etilso Salgado (de la dinast Batata de Palenque). Copo limitado: I niños de 5 a 12 años.
- De 4 a 6 p. m. Taller de percusión par adultos. Cupo limitado: 15 adultos de u Gas las edades.
- 7 p. m. Función para la familia. Obi de teatro: "El limbo, el péndulo y el ci musel". Grupo: Teatro a cuesta. Texto dirección: Ricardo Muñoz. Actuación Ruby Marrugo.

Valor: Donación voluntaria.

Domingo 27 de marzo, Dialinfernacion del Yeatro

4:30 p. m. Función Infantil. "Cuento de la literatura universal, Grupo: Taliero Jovenes Emprendedores de Gaza Teatr Actuación: Edgar Gutierrez, Aura Góme Clary Borja, Aura Coba, Alfredo Arteag Marianella Torres, Rodrigo Borja y Jesa Carrascal.

Valor: Donación voluntaria.

7 p. m., Función para adultos. Oli de teatro: "José Matias". Grupo: Teat Experimental de Cartagena. Direcció Alberto Borja. Autor: Tomás Cartagonal Actuación: Alberto Borja. Dora Mula Ruscigo Borja.

Yaren Donadon voluntaria.

ATREROS DE CORAZON

Dora Maloy Alberto Borja llevan 26 años en este oficio, cuyo día internacional se conmemora este domingo 27 de marzo

JACKELINE PÄJARO LÕPEZ

A Dora Malo y Alberto Borja los unio el destino. Ella de Sahagan, Cordoba, y el un cartagenero de pura cepa, se conocieron en la hermosa Heroica mientras Boria dictaba un taller de teatro en la Alianza Francesa, Ella, procedente de tierras cordobesas, ilegó a Cartagena a estudiar traduccion, pero el lazo que la ania al testro desde muy nina la higo buscur la manera de seguir formandose en este arte una vez llego a la ciudad

"Dora llege al taller que yo dictaba uffiction conocimos y desde entences hemos estado juntos Vivimos un tiempo en Bogota, donde también asistimos a diferentes faileres de teatro y luego regresamos a Cattagena con muestros dos hijes, tenemos 10 años de estar aqui", cuenta Alberto, quien dejó los estudios de medicina que adefantaba para dedicarse a lo que su vocación le indicaba: ser artista

En Cartagena, se establecieron en el Pie de la Popa sector El Toril, alli no solo ubicaron tu hogur sino que tras mucho estuerzo y dedicación fundaronen el año 2000 la Corporación-Festival Ibergamericano de Cuenteria, evento que este ano liego a su sexta version y que, se tealiza tradicionalmente en el mes de sentiembre. En este mismo lugar atumieron el-reis de abrie una sain permanente de funciones teatrales a la que llamaron Caza Teatro, en concernación con el Minimerio. de Cultura. Dora es la directora ejecutiva de la Corporación mientras que Alberto es el director attistica.

No solo realizamos el . . with de Coemerta sino que

además ofrecemos talleres indicos, también trabajamos para muchas empresas en algo denominado comedia industrial que se utiliza para trabajar las problematicas que suceden al interior de una organización. También realizamos con el apovo del Ministerio de Cultura unos talleres ludicos para estudiantes de colegios públicos donde trabajamos lo telacionado con la educación sexual y mantenemos abierta nuestra sala en Caza Teatro donde hay funciones todos los sábados". explica Dora

Pero Alberto y Dora no están solos en la lucha de mantener viva su Corporación y esta valiosa sala. En companta de 20 personas mās trabajan diariamente para que la cultura teatral no muera en Cartagena, a esta hermosa labor se les uniegon también sus hijos, Clary y Rodrigo, a quienes indiscutiblemente les corre el testro por la venas



 Alberto y Dora están trabajando además en un montaje especial con el qu rendirán homenaje al fallecido escritor David Sánchez Juliao.



Prográmese



TEATRO

Lugar: Caza Teatro Cartageria

Hora: 7:00 p.m. Caza Teatro, Centro de creación e investigación escénica, sala concertada con el Ministerio de Cultura y el Instituto de Patrimonio y Cultura de Cartagena de Indias, presenta un espectáculo de humor y de reflexión sobre el machismo, la violencia intrafamiliar y la posición en desventaja de la mujer en el hogar. "Ahora vengo yo" nos revelan aspectos de la cotidianidad del Caribe y en especial de Cartagena. a través de sus personajes. El teatro, la narración oral escénica y la cuenteria se conjugan en esta puesta en escena, para mostrarnos una divertida forma de reir en serio.

Grupo: Teatro Experimental de

Cartagena

Textos de: Borja Malo

Actuación: Alberto Borja Dora

Malo)

Donación Voluntaria Aforo: 40 personas

VIERNES

www.shuriyyssal.com.co Hee publicación de El Geliveruel Natur 1 de 2011

Editor red Llam
Nepesticioneral reacts
Colaboradores: Provi Element Itana Cata ManuIncaro, Carlas Gerila
En portada: Angelia Alega

Feto pertada: Fotoro Compri Diseño pertada: Nación Echanino Diseño: Ney Timos Publicidad: Cisada Mindra grandes@issananis.com co Sala Torras, signas@issanania.com.co

Sábado 24



Lugar Caza Teatro
Hora: 7:00 p.m.
Caza Teatro, Centro de Creación
e Investigación Escénica, sala
concertada con el Ministerio de
Cultura y El instituto de Patrimonio
y Cultura de Cartagena, presenta
este espectáculo teatral basado en
un texto de la talentosa feminista
europea Eranca Rame, interpretado
porfora Maio, bajo la dirección del
maestro Auberto Borja.

VIERNE

publicación de El Universión Symmetre del El Universión

Local Committee of Marie Committee C

no co una realidad a traves grupo de arristas, se convirtagenera, por patte de un commidad cartender el arre esde hace 3 ciativa por caaños, la ini-

le Cara Teatro)

Malo y Alberto Borja. americano de Cuentería espacio físico donde mosactores y cuenteros Dota Corporación Festival Iberotrat el trabajo artístico de la del Pie de la Popa, es un cada en el sector El Toril Carragena, liderado por los estacteo por contar con un Esta sala de teatro, ubi-

Vida en el arte

ción ejecutiva y artística de común 25 años de mainy están a cargo de la direcdos apasionados por el arte monio y dos hijos. (Dora Maloy Alberto Borja son Caza Teatro*. Además de tener en

comunidad a través de esta trabajando en la cuenteria sala de reatro. nan puesto al servicio de la de 50 años de experiencia lus artes escenicas y los Encre ambos, suman más

car el arre a la comunidad Dora Malo. de artistas por querer aceryecto de vida de un grupo "Caza Teatro es un pro-Carragena, asegura

bido como un proyecto que Inicialmente fue conce-

CARTAGENA, LUNES 4 DE JULIO DE 2011

blico más general. to se extendió hacia un puel teatro, pero por la acogi-Gudad han mostrado hacia da y el inieres que personas la zona donde esta ubicada funcionaria unicamente en de diferentes sectores de la as actividades que organiza Cara Teatro", este proyec-

dedor de las arres escénicas propicia el compartit alresin distingo de clases socia-"Lo bueno es que aca se

cagrande , agrega Dora. al señor que viene de Boblico tanto a la muchacha que nos hace el aseo como Es posible ver en el pu-

Escuela de formación

tunciones manente de teatro y realiza con una temporada per-"Cara Teatro" cuenta atuitas todos



➤ Para el año 2015 "Caza Teatro" espera convertirse en un completo centro de formación cultural

mico que consideren. aportan el donativo econónoche, donde los asistentes los sábados a las 7 de la

teatro, titeres, recitales musentan grupos invitados de En las funciones se pre-

narras, 1 orai, de musica

rics artisticas, sicales, entre otras expresio "Caza Teatro" rambién

dictan "dieres de teatro, de la de formación donde se funciona como una escue-

> En este último aspecto, son folciórica y de cuentena. pioneros en la ciudad.

A la "caza"

que le dio el nombre a esta casa común de barrio, es lo dez de hacer teatro en una queda de talentos y la caliala teatral. La relación entre la bús-

o en el humor, para que se teria, en las artes escénicas cando personas que tengan andamos a la cacería, bussomos cazadores. Siempre tulento artístico en la cuenpresenten aca. Cara Teatro porque

Dora Malo. converticse en la sala teatral que luego de mucho tiemque tenemos, concluye po, trabajo y estuerzo, logro cemos teatro en una casa, "Y además, porque ha

LUNES 4 de julio de 2011 Cartagena. Año 1. No. 248, 16 páginas j La noticia como es! \$500



IPAR DE ARTISTAS!

DORA MALO

Actriz, narradora oral, humorista y directora nacida en Sa-

hagún, Córdoba, Junto al maestro Alberto Borja ha mantenido una producción artistica y cultural desde 1985. Ha participado en certámenes nacionales e internacionales de cuentería, como el Festival Iberoamericano de Cuentería "Abrapalabra" de Bucaramanga. Su último montaje teatral dirigido es "La Isla" basado en Misero Prospero de Sanchis Sinisterra.

ALBERTO BORJA

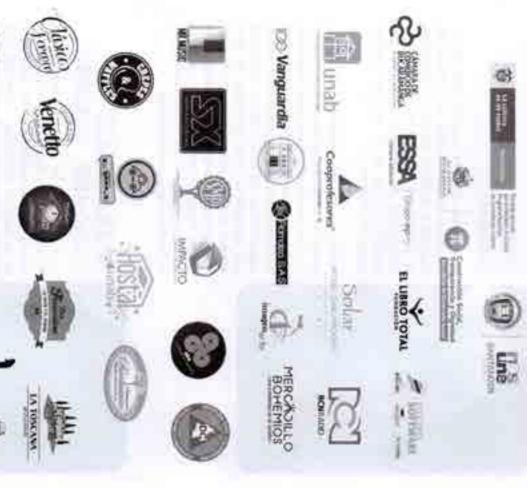
Actor cartagenero egresado de la Escuela Nacional de Arte Dramá-

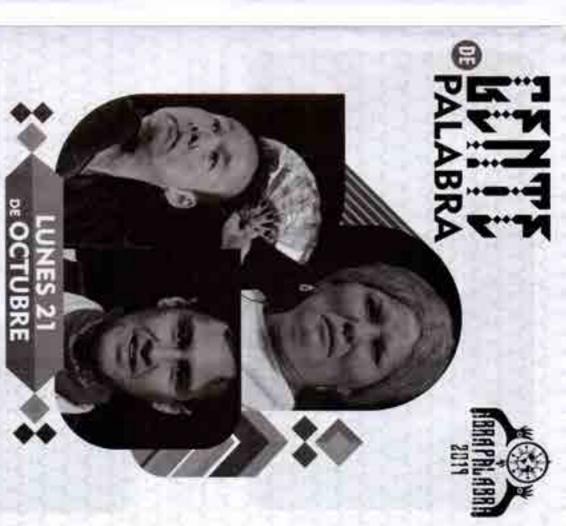
tico (ENAD) de Bogotá. Con más de 30 años de experiencia en las tablas.

Ha actuado en televisión en novelas como "La Costeña y el Cachaco" y en cine en "La Misión" con Robert de Niro.

Como cuentero ha representado al país en festivales de oralidad en España, Venezuela, México, Estados Unidos y Ecuador

GRACIAS POR CREER EN ABRAPALABRA:







- Company

ONLITTE TO

Section and the second

ZIRUS & Alba

Charlest FORED

POSHI HIOKI (JAPON)

DORA MALO) (COLOMBIA - CÓRDOBA)

AIME CARDENAS AMETRION

454-4016 - \$44.7726 - (CT) 6465-6078

SEDE DEICIAL: CALLE 31 120-11



El planeta estero está lleno de buenos contadores de historias y hoy Abrapalabra tiene el placer de presentar a 3 de los mejores. Como país invitado Japón y destacando el trabajo artístico que hay en nuestra ciudad y país, sean bienvenidos a disfrutar la primer gran gala de GENTE DE PALABRA.



JAIME ALBERTO CARDENAS ANFITRION

Ganador del Taller de Narración Oral desarro llado a traves de una convocatoria realizada por CORFESCU. Artista santandereano reconocido por sus participaciones e incidencia en escenarios comunitarios, festivales artísticos, procesos de formación y productos de creación artística en el ambito local, nacional e intercambios internacionales en Brasil, Egipto, Venezuela y Perú. Se ha dedicado durante winte años a la investigación de las artes teatrales en el campo de los titeres y la animación de objetos.



YOSHI HIOKI

La etiqueta y el humor escondido en la elegancia, son el nexo de la unión de "El Huevo de Magritte" y "Katsuno", dos relatos que hablan de la soledad y la desolación en una vida de servidumblo de diferentes maneras, que puedes escuchar en la voz del narrador japonés Yoshi Hioki.

"El Huevo de Magritte" había sobre Masae, una mujet que sufre la consecuencia del vertigino so ritmo de vida laboral japonesa y empieza a vivit un fenómeno extraño. "Katsuno" es una historia creada por el propio narrador y que el relato se desurrolla en Yoshiwara, y había sobre una excepcional oiran (prostituta de alite) llarnada Katsuno. Ante la magia de Katsuno todos los hombres alcanzaban el éxtasis y eso ocurría sin poder tocarla ni tan solo un dedo. Por lo tanto, Katsuno se moría por conocer qué se siente uno al alcanzar el extasis...



COLOMBIA - CORDOBA

Artista nacida en Sahagun-Cordoba que interpreta a Doña Eutrópia; personaje campesino que resiste, persiste y existe, por enclima de su fragilidad económica y emocional. Una anciana deslenguada y picante que logra transmitir a través de sus relatos y anecdotas, la riqueza literaria del Caribe colombiano, dibujando con textos humoristicos el caos de la vida actual. Este no es el tan mencionado realismo mágico", esta es la "Verda Pela". En esta oportunidad doña Eutrópia, cuenta histonas de su vida, de su familia y de su quehacer cotidiano.



JOSE YICENTE COTES SIGNATURA GUARRA SOURM GARCIA

JUAN MADRICAL

NORM IMSON

LAS CULTURICAS

THE PROPERTY OF PEDRO MARIO LOPEZ

DORA MACO

WELVER YOUR HANNA CUENCA

MANAGEMENT AND ASSESSMENT OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE

implicas con cuentos, micro cuentos, anécdotas y más palabras. mudores provenientes de Japón, Costa Rica, Venezuela, España, ba, Argentina y Colombia, tejerán historias durante 3 horas ininte-

e programa es reconecido como uno de los más traticiposem

DE OCTUBRE SOOPM

CORFESCU







DORA MALO

WOLFGANG GONZALLI



CARLOS ANGARITA IW350r



LAS CULTURICAS JUAN MADRIGAL ANGIE ESTEVIZ

Había una vez cuatro noches de gala para disfrutar los mojores espectáculos de narración oral en el mundo, con un espacio más amplio para que los artistas invitados deleiten al público.

DEL 21 AL 24 DE OCTUBRE 700PM

CORFESCU

24" FESTIVAL INTERNACIONA DE LA PALABRA



con bies bidwares in

uct A subantoly count

the symptom a life

otros puntos de la

Vasion on intigics o

THE STREET COLUMN

HINDSOLD SOUTH

DE OCTUBRE VIERNES 18

MIERCOL DE OCTU

ZAPATOCA

(Españo) JoseMi Hanna Cuanca España) (Colombia)

Yoshi Hioki Do (Japán) (Co

BARRANCABE

PIEDECUESTA

SAN GIL

Pedro Murio Dora Malo López (Colombia) (Cuba)

GIRON

ENTRADA

TODO PUBLICO











cuentos de naveganilles y sile niño marship displacements executive deron puntos, de la generalia de as ruperbue sappringent sot artis ons y especials on a complete the COT THE DESIRED THE THE TAN CONTRACTOR A SECURITY OF STATES Majan en reagics expedition in ablan, Haroom pare liston in

MERCOLES 23 DE OCTUBRE

PEOCTUBRE

BARRANCABERMEJA

Yeshi Hiski Dero Mele (Japon) (Colembia)

MI Hanna Cuenca ne) (Colembia)

ATOCA

Mario Dora Malo pez (Colombio)

ECUESTA

SAN GIL

SIRON

Jaira Reatigo (Colombia)

ENTRADA TODO PUBLICO

El proyecto cultural insignia de los santandereanos recibe en la Casa del Libro Total a nuestros artistas para que sus historias su rejan con la tecnología y viajen a través de las paliabras.



4PM.

5P.M.

SPM.

5P.M.

Condective SS





INTEGE

PW SEVIDE

TOOL

MOLFGLING S TYS CHE

ST'N OBG34

DG DG

COLOREST PER

Narradores provenientos de Japón, Costa Rica, Venezunta Cuba, Argentina y Colombia, tejeran Historias durante 3 hor trumpidas con cuentos, micro cuentos, aniecdotas y más pa

Esta programa == inconsicido como ano de los más livi

SABADO 19 DE OCTUBRE 5:00PM.

CORFESCU





CUENTIANTO 2015"

Ven a divertirte con la "GRAN GALA DEL HUMOR CONTAO" el día 2 de septiembre a las 7:00 PM en el Teatro Adolfo Mejia, con

la magistral actuación de:

Gran Gala del Humor Contao

\$50.000

7:00 P.M.

INFORMES Y BOLETAS
lataquilla.com.co
CEL: 301 4430 775
CEL: 301 581 013
CAZA TEATRO. TEL: 666 1505
CEL: 321 718 9498
cuentiarte@gmail.com

JOEL SANCHEZ: Artista Cubano de gran recorrido en el humor de pensamiento. En su tierra guió en la escena humorística a consagrados como Conrado Cowley "Boncó Quiñongo", Alexis Valdés, Osvaldo Doimeadios, e Iván Camejo y en Colombia a famosos como "El cuentahuesos", Guillermo Díaz Salamanca, y "Suso El Paspi". Ha divulgado la Cultura Cubana en el mundo entero a través de sus cuentos que recrean anécdotas propias del Caribe y su idiosincrasia. Representante de Cuba en el Festival Internacional de Humor de Caracol T.V.

DORA MALO: Actriz, cuentera y humorista dedicada a la defensa de la cultura del Caribe. Fundadora junto con Alberto Borja del espacio "Caza Teatro Cartagena". Ha representado al país en festivales internacionales de cuentería y oralidad. Ha logrado popularizar el personaje de "Doña Eutropia", campesina cordobesa que aspira a la Alcaldía de la Heroica ya que "Elegir a otro puede ser peor".

MANUEL LOZANO KLEE: Ganador del premio a Mejor humorista en la categoría "Chiste No Vulgar" que organiza CAZA TEATRO. Cartagenero que se destaca por su talento con la música y el humor. Ha logrado reconocimiento en la radio local con su personaje de Luna Dávila con el cual hace humor crítico y político.



Lugar: Teatro Adolfo Mejia, Centro,
Plazz de La Merced, No. 38-10
Miércoles 2 de septiembre, 7:00 PM
INFORMES Y BOLETAS EN CAZA TEATRO
CARTAGENA WhatsApp: 3217189498.
EN LA TAQUILLA.COM.CO TEL 301 443 0775
WhatsApp 304 5810113

\$ 10.000	GALERÍA
\$ 30,000	SEGUNDO Y TERCER NIVEL
\$ 50.000	PLATEA Y PRIMER NIVEL \$ 50.000

Cartagena de Indias,

Calle 33 N° 21 a 46, Pie de la Popa, El Toril

Informes:

Tel: (57) (5) 6661505 Cel: 3217189498 Caga Teatro

'Temporada 2015" Con el apoyo de:



Presenta





PROSPERIDAD PARA TODOS Caza Teatro
Presenta:

1a Calle 33 N° 21 a 46, Pie de la Popa, el Toril



TEMPORADA 2015" Con el apoyo de:



Informes: 6564632 3005745106-300574509

Dora Malo

en:

"SOLO UNA MUJER"

Basada en "La Mujer sola" de Franca Rame



Donación Voluntaria

Para celebrar el "DIA INTERNACIONAL DE LA MUJER"

7:00 P.M.



"TEMPORADA 2015"



Informes: 6564632 3005745106-3005745090

Con el apoyo de:

"DOÑA EUTROPIA COMEDY"

Con: **Dora Malo** 28 de Febrero 7:00 P.M.

Donación Voluntaria

"Lanzamiento de Doña Eutropia a la ALCALDÍA DE CARTAGENA. Porque elegir a otro puede ser peor"



Caza Teatro



Cartagena, Calle 33 Nº 21 a 46. Pie de la Popa, el Toril

"TEMPORADA 2015" Con el apoyo de:



Informes: 6564632 3005745106-3005745090

"Doña Eutropia a la ALCALDÍA DE CARTAGENA"



Donación Voluntaria

"Porque elegir a otro puede ser peor"







TEMPORADA 2015" Con el apoyo de:



Informes: 6564632 3005745106-30057450

"Doña Eutropia a la ALCALDÍA DE CARTAGENA



"Porque elegir a otro puede ser peor"